



Distr.
LIMITED

A/C.2/34/L.82
27 November 1979
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الرابعة، والثلاثون

اللجنة الثانية

البند ٦٥ من جدول الأعمال

المستوطنات البشرية

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١

الآثار الإدارية والمالية المترتبة على مشروع القرار الوارد في

الوثيقة A/C.2/34/L.68

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام

الداخلي للجمعية العامة

١ - ترحب الجمعية العامة من الأمين العام ، في فقرة منطوق مشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.2/34/L.68 ، أن يكفل فورا إتاحة الموارد الإضافية اللازمة لتنفيذ برنامج عمل مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل) لفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ على الصعيد الاقليمي كما وافقت عليه لجنة المستوطنات البشرية في دورتها الثانية .

٢ - ولتمكين المركز من الاضطلاع على الصعيد الاقليمي ببرنامج العمل الموافق عليه ، يلزم توفير وظائف جديدة ، من الفئة الفنية و ٤ من وظائف الرتبة المحلية ، بحيث يشكل شاغلو هذه الوظائف أربعة أفرقة يضم كل منها موظفا برتبة ف - ٤ وموظفا برتبة ف - ٣ وموظفا من الرتبة المحلية ، ويقوم المركز بتوزيعها بحيث يخصص فريق لكل من اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، واللجنة الاقتصادية لآسيا والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ ، واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ، واللجنة الاقتصادية لضربى اسيا .

٣ - وما يذكر ان المدير التنفيذي لمركز الامم المتحدة للمستوطنات البشرية قد أشار ، عند تقديم برنامج عمل المركز المقترح لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ الى اللجنة في دورتها الثانية ، الى ان الدعم الذي سيقدم الى الجانب الاقليمية سيكون في صورة موظفين يوفرهم المركز لتكملة الموارد

الخاصة للجان (١) ، وكان هذا البيان بدوره يستند الى تعهد الأمين العام في الدورة الثالثة والثلاثين للجمعية العامة (٢) بالسعي الى توفير موارد اضافية للأنشطة الاقليمية في الميزانية البرنامجية للمركز لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ .

٤ - وينبغي أن يلاحظ انه لم يدرج في برنامج العمل سوى الأنشطة التي تنفذ بالاشتراك بين اللجان الاقليمية ومركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ؛ ومن ثم فان البرنامج لا يتضمن المشاريع التي تنفذها اللجان نفسها بمواردها الخاصة . وتختلف عناصر البرامج والأنشطة الواردة تحت كل من البرامج الفرعية الستة التي تشتملها الميزانية البرنامجية للمركز من منطقة الى أخرى ، كما أنها تعكس الاحتياجات ذات الأولوية في كل منطقة وتكمل الأنشطة التي تقوم بها اللجان الاقليمية بحكم ولايتها . وقد كفل وضع البرنامج بالتشاور الوثيق مع اللجان الاقليمية في المرحلة المبكرة من عملية البرمجة تجنب الازدواج في الجهود .

٥ - وفيما يلي موجز للأنشطة المحددة التي ستضطلع بها اللجان الاقليمية في تنفيذ العناصر الاقليمية لبرنامج عمل المركز بعد تعزيز موارد اللجان من الموظفين . وقد أدرجت هذه الأنشطة تحت كل من البرامج الفرعية الستة التي تؤلف برنامج عمل المركز لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ كما ترد بالتفصيل في الوثيقة HS/C/2/6 .

ألف - البرنامج الفرعي الأول : السياسات والاستراتيجيات الخاصة بالمستوطنات

ستكون الواجهة الأساسية للأنشطة الاقليمية الواردة تحت هذا البرنامج الفرعي متصلة بما يلي :

- ١ ' تحديد مسائل السياسات الاقليمية ؛
- ٢ ' وضع مبادئ توجيهية اقليمية بشأن وضع سياسات المستوطنات ؛
- ٣ ' نشر وتبادل المعلومات عن سياسة المستوطنات البشرية وما يتصل بها من خبرات .

باء - البرنامج الفرعي الثاني : تخطيط المستوطنات

ستستخدم الموارد الاضافية تحت هذا البرنامج الفرعي فيما يلي :

(١) أنظر الوثيقة HS/C/2/6 المؤرخة في ٦ آذار/مارس ١٩٧٩ ، الصفحتان ٤ و ٥ من النص الانكليزي .

(٢) A/C.5/33/63 ، الفقرة ١٢ .

- ' ١ ' اجراء دراسة عن الاطار المنهجي لتخطيط المستوطنات البشرية في أمريكا اللاتينية مع التأكيد على توزيع السكان ؛
- ' ٢ ' وضع مبادئ توجيهية لتخطيط المستوطنات لكي يستخدمها الموظفون العموميون والتقنيون في غربي آسيا ؛
- ' ٣ ' اجراء دراسة عن معايير وتقنيات وآليات تكامل التخطيط العمراني والتخطيط الاقتصادي والاجتماعي في منطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ ؛
- ' ٤ ' اجراء دراسة استقصائية لمراقب وبرامج التدريب القائمة في افريقيا بغرض تقدير الاحتياجات التدريبية للمنطقة على المستويين المهني ودون المهني .

جيم - البرنامج الفرعي الثالث : المأوى والهيكل الأساسية والخدمات

ستكون الأنشطة الواردة تحت هذا البرنامج الفرعي متصلة بما يلي :

- ' ١ ' وضع مبادئ توجيهية لرفع مستوى المستوطنات ؛
- ' ٢ ' اجراء تحليل وتقييم للنهج الابتكارية في توفير الهياكل الأساسية والخدمات لسكان الأحياء الفقيرة والمستوطنات من الحضرين والريفيين ذوي الدخل المنخفضة في منطقتي اللجنة الاقتصادية لافريقيا واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ؛
- ' ٣ ' اجراء تحليل متعمق لتنظيم الايجارات في منطقة اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا ؛
- ' ٤ ' استحداث تكنولوجيات بناء ملائمة للمستوطنات والمستوطنات الريفية في أمريكا اللاتينية ؛
- ' ٥ ' اجراء دراسة عن زيادة الانتاجية في صناعة البناء بافريقيا عن طريق ترشيد تقنيات البناء الصناعية واستخدام مواد البناء المحلية ؛
- ' ٦ ' اجراء دراسات استقصائية وبحوث في منطقتي اللجنة الاقتصادية لافريقيا واللجنة الاقتصادية لغربي آسيا لتحديد الجماعات التي يمكن أن تكون هدفًا مناسبًا للتدريب ، وتحديد مستويات التدريب وأساليبه الملائمة .

دال - البرنامج الفرعي الرابع : سياسة استخدام الأراضي

ستتألف الأنشطة الاقليمية في هذا المجال مما يلي :

- ' ١ ' برنامج بحث وتحليل للنظام المختلفة لحيازة الأراضي ، وتنظيم استخدام الأراضي ومشاكل الأراضي المشتركة بين بلدان كل منطقة أو مجموعة فرعية لتحديد أنواع التشريعات المطابقة للتحكم في استخدام الأراضي ؛

٢' استحداث قدرة لكل منطقة على رصد الاتجاهات الخاصة بالأرض ووضع النهج المناسبة للإصلاح الزراعي لتوفير أمن الحيازة في المستوطنات الحضرية والريفية .

٥أ - البرنامج الفرعي الخامس : المشاركة الشعبية

ستألف الأنشطة الإقليمية في هذا المجال من حلقات دراسية إقليمية عن المشاركة الشعبية في البرامج الوطنية للمستوطنات البشرية .

واو - البرنامج الفرعي السادس : المؤسسات والادارة

ستستخدم الموارد المطلوبة تحت هذا البرنامج الفرعي فيما يلي :

١' تعزيز قدرة اللجان الإقليمية على وضع الهياكل المؤسسية الملائمة ونظم الادارة المناسبة للمستوطنات البشرية ؛

٢' تعزيز القدرات على بناء المؤسسات والادارة في جميع مجالات المواضيع الستة ؛ وتشجيع حشد الموارد لتوفير نواة رأس المال اللازم لمشاريع المأوى والهياكل الأساسية ؛ واقامة اتصالات وثيقة بالمؤسسات المحلية الإقليمية ؛

٣' اعداد دراسات إقليمية عن مواطن القوة والضعف الرئيسية في الهياكل المؤسسية الراهنة لرفع مستوى مستوطنات نوى الدخول المنخفضة في الأوساط الحضرية والريفية ؛ واعداد مبادئ توجيهية لانشاء أو تقوية الاطار المؤسسي لرفع مستوى مستوطنات نوى الدخول المحدودة أو كليهما ، بما في ذلك الاجراءات الرئيسية للادارة والأسس التشريعية .

٦ - وعلى أساس الموجز السابق لبرنامج العمل ، كما وافقت عليه لجنة المستوطنات البشرية في دورتها الثانية ، فان اعتماد الجمعية العامة لمشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.2/34/L.86 ستترتب عليه آثار مالية في فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ قدرها ٧٠٠ ٠٣٤ من دولارات الولايات المتحدة .